

Felvágott példányt nem fogadunk vissza!

IX. évf. 9. sz.

Timișoara, 1931 március 3

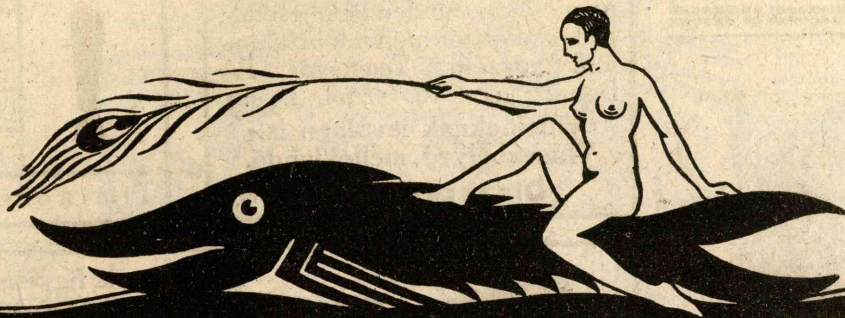
Ára 20 lei, 3 kč., 8 dinár, 2 lira

Bucarestben: 25 lei

Párisban . . : 2 fr. 50 cent

Bécsben . . : 70 Groschen

Berlinben . . : 50 Pfennig



IKAVIAR

A MODERN EMBER KULTURÁJÁVAL, HALADÁSSAL, MŰVÉSZETTEL ÉS A MODERN ÉLET PROBLÉMAIVAL FOGLALKOZÓ HETILAP

SZADISTA SZÁM

E heti számunk főbb tartalma:

Nőuralom

Bán-dor folytatólagos közleménye, melyben a szereplők Londonba utaznak, miközben megismerkednek egy szőke leánnyal, mely esemény újabb szenvedésekkel jár hősünkre nézve.

Szadizmus

Erkölcstörténeti tanulmány a nemi élet e beteges eltévelyedéséről, számos idevonatkozó illusztrációval

Irta: Toricelli

Orosz sors

Cikksorozatunk most közölt jelenete a javítóintézet páholyában játszódik le, honnan a szerelmeskedő párok jól megfigyelhetik a büntetőteremben történt eseményeket. Irta: Bán-dor

Landru A híres francia kékszakáll története, akinek 283 menyasszonya volt és kinek kéjlokában 9 nő és egy férfi tűnt el nyomtalanul

Irta: Hans Hyan

Szemelvények Marquis de Sade: Justine és Juliette c. művéből

Jelen közleményünk egy szadista orgiát ír le, melyben két fiatal menyasszony és vőlegényeik együttesen szolgálják egy kéjenc kicsapongásait.

Közli: Bán-dor

Egy szadista naplójából Egy beteges hajlamu férfi naplószerű leírása, mely

elénk tárja a mindent felülmúló kínzási vágyat, hogy aztán pusztulásba kergesse a bűnök elkövetőjét. Irta: T. Giovanni



(Fotó Manasse, Wien)

3 nap alatt eltűntett: szeplőt, májfoltot, pattanást VIOLA krém-szappan. Készíti Weiss Sándor gyógyszerháza Dóm-tér 9



Elegáns hölgy csak úgy lehet, ha
Szücs József

nél hozza rendbe a fej koronáját.
Elsőrangú férfi és női fodrász-szalón,
higiénikus és pontos kiszolgálás.
Timișoara, III. Mühle Vilmos u. 7
6-os és 3-as villamos megálló (16)

Ajándéklónak ne nézze a fogát.
Ajándékon ne törje a fejét...
ilyesmit legolcsóbban beszerezhet

Joan Dumoni

órás és ékszerész
Timișoara IV. Str. Iancu
Vacarescu 25 (Bemgasse)

Textiliana

Mechanikai Műhelyem-Szövőde
Tulajdonos: 31-28
Francisc Mazor
Timișoara IV. Str. Gheorghe
Pop de Băsești (Ötvös-utca) No. 6.

Igazi jósnő

aki megmondja multját, jelenét
és jövőjét, tanácsokkal szolgál,
nem csalás, minden beteljesedik.
Érdeklődők forduljanak bizalom-
mal hozzám. Temesvár, IV.
Bonnáz utca 16. szám, I. em.
Vidékieknek levélben is.
Válaszbélyeg melléklendő.

Diszkrét lakás! (36)

Vasáros András

Garázs



Mechanikai műhely.
Szakszerű autóiavi-
tások, gvári alkat-
részek készítése.
Modern karosszeria
és radiátor gyártás.

Timișoara, Hunyadi u. 50.



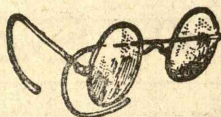
Hölgyek figyelmébe!

Divatos selyemkalapok minden színben már
250 leiért! Női- és férfi nemezkalapok legutányosabban

TUVICSÁK-nál

kaphatók

Buziási ut 9 sz. a Turul cipőgyár előtt.



Szemüvegek, orvosi rendeletre is

órák, ékszerek és azok szakszerű javítása

"Elvetia" VADÁSZ EMIL Timișoara II. Fő-ucca 36.

Majthényi Károly

vízvezeték, villany- és csatornázás
szerelő

Telefon 11-29

Timișoara, III. Doja u. 6

Telefon 11-29

Elvállal vízvezeték, csatornázás és villanyszerelés, házteléfono és gázkályha
javítást, berendezést és mindenféle lakatos munkát szolid áron.

FIAT

Vezérképviselő: (8)

Löwy & Co.

Autogarage

Timișoara I.,

Str. Circumvalațiunei 4.

Névjegyek, csinosan, olcsón, lapunk nyomdája

Tip. „Union” Lugoj, készít, lev. lapon is megrendelheti!



Argentina, Brazília és Uruguay-ba

az egyedüli német társasággal, amelynek hajói csak délamerikai kikötőkbe futnak, egységes III. osztályu hajók, „Cap Arcona” a világ egyetlen hajója, amely Hamburgtól Délamerikáig csak 12 napig megy. — HAMBURG-DÉLAMERIKAI GŐZHAJÓZÁSI TÁRSASÁG

KLEIN GYULA ügynöksége, Központ: **Timișoara**

Str. I. C. Brătianu 6.

31 22

FIÓKOK: Arad, Bul. Reg. Ferdinand 62. București, Bul. Dinicu Golescu 41 bis. Cernăuți, Str. Reg. Ferdinand 27. Chișinău, Str. Negustorilor, Casa Barbatat.

Német hajók, német konyha, német kiszolgálás. — Gyorsvonat Hamburgig.

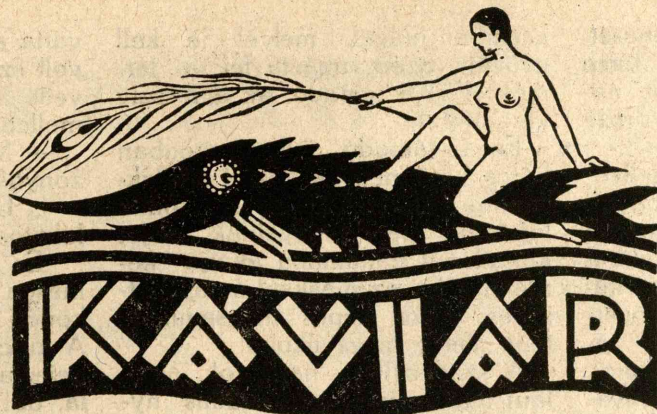
Szerkesztőség és kiadóhivatal

Zimisoara, Gyárváros,
Vadászerdei alé 54

Fiókkiadóhivatalok:

Jugoszláviában: Medjunarodni
Prom. Nov. i. Ogl. Zavod, D D.
Subotica, 2.

Párisban: Librairie „Universum“
Paris, VI. e. 33, rue Mazarine



Előfizetési árak 1/4 évre:

Magyarországon	10 pengő
Romániában	240 lei
Jugoszláviában	100 dinár
Csehslovák.	40 Kč.
Ausztriában	9 silling
Németországban	3 márka
Olaszországban	20 lira
Amerikában	1.75 dollár

Folyószámlák:

Magyar Ált. Hitel bank, fiókja,
Timișoara

— Megjelenik minden héten, kedden —

Főszerkesztő:

DINNYÉS ÁRPÁD

Felelős szerkesztő:

BEN GIT

Szerkesztő:

BÁN - DOR

SZADIZMUS

Irta: Dr. Benedek Margit

A sekszuális perverziók ezen eltévelyedése nem tartozik a nagy ritkaságok közé, különösen, ha szórványos megnyilatkozásait is számba vesszük. Általában kétféle módon nyilatkozik meg: mikor valaki kéjt érez (mely orgazmus-hoz is vezethet) embertársain, vagy állatokon elkövetett kegyetlenségek láttára, vagy pedig magában az illetőben ébred olyan ösztön, hogy a kéjes érzelmek felkeltését más élőlények meggyalázásával, szenvedéseivel és fájdalmaival szorgalmazza.

A szadizmus nevét Marquis de Sade-tól nyerte, aki 1740 június 2-án született régi provencai nemesi családból. A család tagjai magas állami és katonai hivatalokat töltöttek be és iskoláinak elvégzése után Sade is tisztje lett egy lovas ezrednek. Részt vett a hétéves háborúban, majd 1763-ban visszatért Párisba. Már ekkor is kicsapongó életmódot folytatott és botrányai miatt mintegy 14 esztendő fogságot szenvedett. A börtönben írta erotikus műveit, melyek közül leghíresebb Justine és Juliette vagy az „Ártatlanság szenvedése és a bűn jutalma“, melyet lapunk apróbb közleményekben ismertet.

Munkáit a forradalom kitörésekor a direktorium tagjainak ajánlotta fel, majd később Napoleon császárnak, aki azonban tűzbe dobatta a könyveket. Heves politikai gunyiratai miatt közben újra becsukták és csak 1803-ban bocsájtották szabadon, mint gyógyíthatatlan elmebeteg.

1814-ben halt meg 74 éves korában tüdőgyulladásban.

A szadizmus legelemibb formáit a szerelmeseknél, jegyeseknél láthatjuk, midőn tréfából birkóznak, verekszenek egymással. Ezen jelenségektől, melyeket még ma a physiologiai nemi élet keretén belül mutatkozó atavisztikus tüneteknek kell magyaráznunk, azon borzalmas jelenetekig, mikor már a másíknak az életét sem kímélik, az átmenet számos példája észlelhető.

A kultúra mai fokán azonban már nem physiologiai, hanem szadisztikus vonásnak tekintendő a férj erőszakos, heves fellépése feleségével szemben, midőn a nemi aktust megkívánja, mikor is fenyegetésektől, sőt tettelegességektől sem riad vissza. Valószínű, hogy a nők kezdetben mutatkozó tartózkodása, valamint a férfinél ilyenkor rendszerint jelenlevő hyperszexuálitás keltik fel ezen szadisztikus hajlamot. Mint-hogy pedig a nő megadása, melyre a férfi kényszeríti, előbbiben is kellemes érzéseket ébreszt, e szerelmi komédia gyakran mindkétőnek élvezetet szerez. Az ilyen szadisztikus jellegű vonások aztán tovább fejlődnek, mikor is a férfinél a loco indebito való koitus vágyát keltik fel, mikor is a nő szemérmes zavarában leli gyönyörét, a nő pedig élvezzi a férfi erősebb voltát, a legyőzettség kéjét és védelmi fegyvereit viszi a küzdelembe.

A szadizmust tehát, éppen úgy, mint a masochizmust a vita sexuális eredeti anomáliájának kell tekintenünk, mely a psychosexuális folyamatok kibontakozásában lelki degeneráció alapján álló zavart, vagy legalább is eltérést mutat.

Hogy a kéjézés és kegyetlenség gyakran lépnek fel együtt, már régóta ismert körülmény. Minden híresebb író foglalkozott már ezzel a tárggyal.

Terriani egy fiatalemberről beszéli, hogy koitus előtt verekedett kedvesével, koitus közben pedig csipte és harapta őt, mert különben nem jutott orgazmushoz.

Lombroso is számos példát hoz fel a kínzási vágy fellépéséről, fokozott nemi kéjézés mellett. De fordítva is lehetséges, amire legjobb példa, hogy katonákban a zsákmányolással és pusztítással kapcsolatban rendszerint állatias kéjézés is párosul.

Figyelemreméltó e tekintetben a római császárok élete is, kik abban gyönyörködtek, hogy keresztény szüzeket mészároltattak le és élvezték szenvedéseiket.

Különösen érdekes Gilles de Rays marsall története, akit 1440-ben 800 gyermek elkövetett erőlköztelen merénylet és gyilkosság miatt végeztek ki. Miként e szörnyeteg bírái előtt beismerte, Suetonius olvasmányai, Tiberius és Caracalla orgiáinak leírása keltették fel benne ezt a hajlamot, hogy 8 éven keresztül gyermekeket csábitson várába, hol azokat rettentő kinok között meggyalázta, az-

után pedig megölte. A szerencsétlen gyermekek hulláit két társa segítségével elégette, csak a nagyon szép gyermekfejeket őrizte meg emlék gyanánt.

Ha a kéjes érzés és kegyetlenség közötti kapcsolatot próbáljuk megmagyarázni, akkor még azon normális, physiologiai esetekből kell kiindulnunk, midőn egy különben normális, de nagyon ingerlékeny individuum a kéjézés tetőfokának pillanatában karmol, csip és harap; az erő e megnyilvánulásai közönségesen a harag következményei.

A kéjézés, éppen úgy, mint a düh, az exaltáció egy-egy állapota, az összes psychomotorikus sphaerák hatalmas izgalma. Ez olyan ösztönt vált ki az illetőből a felizgató objektummal szemben, hogy lehetőség szerint a legintenzívebben reagáljon.

A szenvedély tetőfokán megnyilvánuló, s fájdalmat okozni akaró vágy bizonyos esetekben komoly bántalmazással és az áldozat megsebesítésével, sőt gyilkossággá is fajulhat.

Az ilyen szadisztikus cselekedetek a férfiaknál, kiknél sokkal gyakoribbak, mint a nőknél, még egy másik erős indítóokra is találunk. A férfi tudvalevőleg a nemi érintkezésben aktív szerepet játszik, míg a nő passzívan viselkedik. A férfi normális körülmények között ellentállással találja

szembe magát, melyet le kell győznie, azért ruházta fel a természet őt a támadó, az agresszív karakterrel.

Ez a támadó jelleg azonban kóros körülmények között mértéktelenné válhat és oly ösztönné fajulhat, mely vágyainak célját korlátlanul hatalmába akarja keríteni, s ha ez másként nem lehetséges, akkor képes megsemmisíteni, illetve meggyilkolni.

A szadisztikus hajlamok alapjául tehát mindig a sexuális hyperaesthesiát (fokozott nemi ösztön) kell tekinteni.

Kis mesék nagyoknak

A kulcslyuk

Egy igen szép és modern kulcs, miután a zsurokon, bálokon és a jégen kimulatta magát, mikor már több asszonyszeretője volt, mint hajaszála, elhatározta, hogy meg-nősül. Ki is nézett hát magának egy jóképű házasságközvetítőt, aki összehozta egy csinos, szende, piruló kulcslyukkal. A kulcs csakhamar beleszeretett a szüzi hajadonba, megkérte, megesküdött vele, s egy lakatos felszerelte őket egy csinos, új ajtóra. Ezen az ajtón kellett leélni életüket.

A lakatos felszegezte a zárat; a kulcs izgatottan és kipirultan, a kulcslyuk sápadtan és reszketve

várta a nászéjt. Mikor a zár fel volt szegezve, a lakatos kezébe vette a kulcsot, a szobaleány, aki mellette állott, így szólt:

— Majd olajat hozok, mert bizonyosan nehezen megy majd...

— Ugyan minek! — felelte a lakatos.

És csakugyan: a kulcs kényelmesen beletalált a zárba, úgy működött benne, mint a parancsolat. A kulcs ezt látva elszédült s míg neje, a kulcslyuk, lázasan csókolt, dühében sirni kezdett.

— Tönkre van téve az életem. És én hittem, hogy ártatlan és érintetlen nőt veszek feleségül.

Még aznap otthagya a fiatal menyecskét és válópert indított ellene.

Elkészt

Cinege ur sietve surrant be diskrét legénylakására. Még egy fél-óra volt, hogy a diskrét lakást puha, kellemes fészekké varázsolja át. Az asztalra képes árjegyzékeket rakott, a lámpára piros ernyőt akasztott s a levegőbe fenyőillatot fújt. Egy virágos tálba fűgét, néhány avas diót, egy-két piskótát rakott és a jegesvödörbe két üveg dupla márciusit. Szóval mindazt megtette, amit a francia regények előírnak ilyen alkalmakra. Az óra hatot ütött.

— Most kell jönnie — rebegte Cinege — azonnal itt lesz az édes.

Belevetelte magát egy széles fotelbe és várt. Várt. Sőt várt, várt. Az idő hatvan löerővel sietett. Szegény Cinege dühöngött, sirt, kétségbeesett s mindezek felett a vágy is iszonyuan gyötörte. Mindezen azonban nem akadályozta meg abban, hogy el ne aludjon.

Édes álmáiból egy hosszú és forró csók ébresztette fel. Megdörzsölte a szemét és látta, hogy szerelmese áll előtte. Cinege ur mosolygott, udvariasan fel is kelt s igen finom és nagy perspektívát megnyitó hangon szólt:

— Későn jöttél, szívem ... elkéstél.

Aki Brazília, Uruguay vagy Argentiniába

akar utazni, leggyorsabban és legkényelmesebben, forduljon bizalommal

«Sarnia» R. T.-hoz Temeşvár IV. Str. I. C. Brătianu 16 (20)

AZ IGIENA Szent-Györgytéri fiókjában

tizenöt perc alatt kivasalják öltönyét! (49)

Navigazione Generale Italiana

Kényelmes és gyors utazás Észak- és Dél Amerika felé

Tengeri ut: Genova-Brazíliaig 11 nap, Genova-

[31-14] Montevideo és Buenos-Aires 14 nap.

Felvilágosítással szolgál díjmentesen a fiók: Timişoara, Bonnaz-utca 20.



Maiaon Perák Timişoara

Belváros, Lloyd-sor 4. sz. (34) Telefon: 12-52.

Elsőrangban berendezett női fodrász szalon, a modern szépségápolás és kozmetika legújabb követelményeivel. Elsőrangú hajfestés, manikűr és hullámosítás (Dauerwelle) vendég-hajak művészi kivitelben. Elsőrangú szak-erők, figyelmes és pontos kiszolgálás.

PODRÁTZKY

Műbutorkárpitos, speciális bőrbutorok

TIMIŞOARA II., Iskola-utca 10

Telefon 206. (31-4)

Az örömök

Az öreg Buzásinak fontos ügyben hirtelen utaznia kellett. Fiatal felesége nyomban értesítette barátját, a főhadnagyot, aki rögtön eleget is tett a meghívásnak. A férj azonban valami iratot otthon felejtett és kénytelen volt a legközelebbi állomáson leszállni és visszatérni. Felmelve lakására, nagy meglepetésére az inas nem akarta beengedni a hálószobába.

— Micsoda dolog ez? kiáltott dühösen, miközben félre akarta lökni maga elől az inast.

Ez pedig ismerve kissé hibbant eszű urát, mentegetőzni kezdett:

— Bocsánat, én csak a kötelességemet teljesítem...

— Miféle kötelességet? — ordított Buzási. — Miért nem akar beengedni a feleségemhez?

Az inas egyideig szótlánul izgatottan állt az ura előtt, majd da dogva így szólt:

— Mert ő... ő... ő nagysága most... ba... babázik...

— Miért nem szólt mindjárt?

— kérdezte a férj örömtől sugárzó arccal.

— Szégyelek ilyesmiről beszélni — felelte az inas.

Buzási aztán boldogan nyugodni tért. A szerelmesek pedig hallották a jelenetet, megjutalmazták az inast és nyugodtan folytatták tevékenységüket.

Másnap reggel, alig hogy virradni kezdett, az öreg Buzási felöltözködött és lábujjhegyen benyitott a hálószobába. Fürkésző tekintetet vetve alvó feleségére, feléje közeledett. Halkan, alig elhalló hangon kérdezte:

— Fiunk, vagy leányunk van kedvesem?

A szép asszony nem aludt, de azért úgy tett, mintha e szavak zavarták volna fel.

— Mit kérdeztél, édesem? gügyögte álmosan.

— Fiunk, vagy leányunk van, kedvesem? ismételt Buzási.

— Még semmi sincs, de három negyedéven belül okvetlen lesz.

— Hát az este? — kérdezte Buzási csodálkozva.

— Az este csak anyai örömök elé néztem — felelt az asszony.

— Egész este csak nézél?

— Csak néztem és meg is erőltettem magamat, de nem tudtam mégse kivenni, hogy fiu, vagy leány lesz-e, ami lesz...

Okoskodás

Kohn: Te, Móric, miért van a pesti Bazilikán annyi óra?

Brézel: Ezt te nem tudod? Azért van, hogyha én meg te felnézünk egyszerre, nekem ne köljön várnom, amíg te megnézed, hány óra.

Érthető

— Édes doktor ur! Nézze, szálka ment a combomba. És éppen ilyen kényes helyen.

— Nem értem, barátom, hogy lehetséges ez?

— Az úgy volt kérem, hogy a feleségemnek falába van.



Fantázia-fejek

**Intrepr. Comerciala
Generala Banațeana**

**Banater Allgemeine
Handels-
Unternehmung**

TIMIȘOARA, 1. Str. Princ. Eugen de
Savoya Nr. 5. (36)

Egy szadista naplójából

— Irta: T. GIOVANNI —

Febr. 3. Ma hazajövet az iskolából, az iskola mellett mentem el. Gyönyörű látvány volt, amikor az iskolás leánykák egymás hegyén hátán, sikoltozás és nagy lármá közepette kitódultak az utcára. Már akkor nagyon felizgatott a sok szép fiatal gyerek és arra a gondolatra, hogy az egyiknek közülük jól kiporolhatnám formás hátulját, heves izgalom fogott el. Elhatároztam, hogy vágyaimat valamilyen uton-módon kielégítem. Követni kezdtem a leányok egyikét. A kiválasztott egy 13 év körüli kisleányka volt. Formás ülepére keresztülviritott könnyű nyári ruháján és a kis fejlődő combjai diszkrétén ki-kilátszottak a felgyűrődő szoknyácskája alól, valahányszor a szokottnál nagyobbakat lépett. A kicsikét igyekeztem ugyan észrevétlenül követni, de ugylátszik, ez nem sikerült, mert midőn elvált barátnőitől, összevihogtak és jelentősen felém tekintettek. Tovább követtem a most már egyedül ballagó leányt. Egy félreeső, elhagyatott utcába értünk; sehol ember a láthatáron. Meggyorsítottam lépteimet, ugyanekkor a leányka ijedten hátratekintett és mint egy üldözött vad, menekülni igyekezett. Már nagyon izgatott voltam és mit sem törődve az esetleges veszélyekkel, utána eredtem. Szűk szoknyája akadályozta a menekülésben és így hamarosan utólértem. Nem gondolkoztam sokat, hanem gyorsan felhajtottam a leplet formás hátuljáról és kezeimmel nagyokat húztam rá. A kezeim között evickélő leány oly nagy élvezettel töltött el, hogy ki-elégültem. Szerencsémre, még idejében felocsudtam és maradt időm elmenekülni a leányka kiáltozására előcsődülő emberek elől.

Febr. 12. Éjjel a Bleck bárból mentem haza. Nem találkoztam senkivel az utcán, csak elvétele egy-egy rendőrrel. Egy éjjeli korcsma előtt egy kétlovas konfis állott. A járda felé álló lóba belé-szurtam a késeimet. Otthon levettelem a kabátomat, az egyik ujjá

csupa vér volt. Megszagoltam, kellemes illata volt. Egész éjjel nagy-szerűen aludtam.

Ferb. 14. Ma délelőtt megalkudtam Micivel, kétezerért eljön hozzám ma este. Szenzációs nő. Csak arra kért, hogy ne üssem majd nagyon. Délután elmentem egy bőröshöz és vettem egy korbácsot, valódi kigyóbőrből van.

Febr. 15. Tegnap este eljött Mici. Amikor lesegítettem róla bundáját, váratlan meglepetés ért. A bunda alatt csak egy rövid kis kombiné volt. Elfogultan bámultam a váratlan látványra. Ő kacéran rám mosolygott és kért, hogy kezdjem meg. Kezeit összekötöttem és odaerősítettem egy erre a célra falba vert kampóhoz, utána lekapcsoltam kombinéja válpántjait és meztelenre vetkőztettem. Egyáltalán nem tiltakozott ezen művelet ellen. Amidőn megpillantottam méztelen bájait, heves inger fogott el, hogy ütlegelni kezdjem. Nem is álltam sokáig ellent vágyamnak, hanem kezembe vettem a már előkészített korbácsot és csépelni kezdtem vele a nő kéjesen vonagló hátulját. Először egymásra szorított fogakkal, hangtalanul tűrte az ütlegeket, de miután ütéseim mind erősebbek lettek, csakhamar sikoltozva kegyelemért könyörgött. Könyörgései még jobban felizgattak és hatalmas ütéseim nyomában kiserkedt fehér husából a vér. Nem hagytam abba a verést, amíg ájultan nem feküdt előttem. Utána elégedetten dültem az ágyba és zavartalanul aludtam reggelig.

Március 22. Utóljára irok naplómbe, csak egy pár sort, utána végzek magammal. A moziból jöttem

este, amikor az egyik utcasarkon egy utcai nő kezdett velem kacérkodni. Nem törődtem vele és már tovább is akartam sietni, amikor hirtelen elfogott az átkozott vágy. Nem sokáig gondolkoztam, hanem sietve megalkudtam vele és egy hotelbe vittem. Amikor végre fönvöltünk a kivett szobában és már le volt velkőzve, nem értette meg, hogy miért nem közeledem hozzá úgy, mint a többiek. Először csak csodálkozott, majd csakhamar kiáltozni kezdett, amikor látta, hogy térdeimre fektettem és verni kezdem meztelen farát. Megdühödtem a kétségbeesett kiáltozásától és száját gyorsan betömtem a levetett harisnyáival. Mind jobban belemelegedtem az ütlegelésbe. A rémült arckifejezésű és tehetetlenül evickélő leány a végletekig felizgatott. Nem tudtam már, hogy mit cselekszem, amikor felkaptam a kályha előtt heverő piszkálóvasat és azzal hatalmasakat sújtottam reá. Mielőtt magamhoz tértem volna örült rohamomból, az ágyban egy véresre vert, ájult test feküdt. Gyorsan és észrevétlenül megszöktem a szállodából. Most itthon ülök, bucsuzom az élettől. Hallom üldözőim lépteit... Most csengetnek... Mire betörik az ajtót és behatolnak, már csak egy hullát találnak. Nagyszerű ital egy fél perc alatt végez. Finis, vége, befejeztetett.

Vasgerendák és betonvas

nagy raktár és gyári vagonszállítás

Jäger József és Péter

vaskereskedőknél

Timișoara Józsefváros, Hunyady-ut 33
Telefon 326. 26

E. Márton kalapműhelye
elvállal kalapvasalást, tisztítást,
fordítást és festést jutányos árak-

kon. Olcsó férfi és női divatkalapok állandóan raktáron.

Timișoara, Józsefváros, Kossuth L. u. 3.

PALACE

kávéház különterme!

Ragyogó berendezés és páratlan fényhatás mellett
Világvárosi attrakciók!
A berlini Téli kert táncművészei! Darvas Jenő mű-
vészi jazz-muzsikája.

L A N D R U

— Irta : HANS HYAN —

1919. február 2 án megjelent Lacoste kisasszony az ügyészségen és bejelentette, hogy nővére Lavile, férjezett Buissonné 1917. augusztus óta rejtélyes körülmények között eltűnt. Özvegy lévén, éppen akkor akart házasságot kötni egy bizonyos Georges Fréyet nevű mérnökkel. Egy szép napon mindketten kirándultak Gambaisba, hol nővérének kedvese egy villát akart berendezni. Innen Celestine nem tért többé vissza. Az ügyészség utána nézett a dolognak és rájött, hogy még két másik asszony, a 44 éves özvegy Colombné, és a 38 éves Marchadir Teréz szintén hasonló érthetetlen módon tűntek el. Utóbbi ugyanazon Frémeytől, előbbi pedig egy kereskedővel, akit Guilleitnek hívtak. És mindkét esetben az eltűntek utolsó kirándulása Gambaisba történt. Itt állott egy villa, távol a forgalmas utvonaltól, melyet valami Dupont bérelt, akit azonban már hosszú idő óta nem láttak odakint... Az, amit mi véletlennek nevezünk, vezette Lacoste kisasszonyt két hónappal a feljelentés után a Rue de Rivoliba, ahol egy urat, akire rögtön ráismert, egy tűzletbe betérni látott. Ennek az embernek valami szokatlan arca volt: az erős, mint felragasztott szemöldökök alatt sötét, jéghideg szemek, magas homlok, melyet a kalap nem tudott eltakarni, hosszú, ápolt, fekete szakáll, mely elrejtette az embermajomszerű álikapcsot és amit Lacoste leginkább a lelkébe vésett: az a figyelő, titokzatos pillantás az örökké féligzárt, kissé ferdén álló szemekből. Frémeyt ur szokása szerint, mint egy szellem tűnt el most is, de Lacoste a porcellán-áruházban megtudta a címét. Itt Guilleitnek hívták és a Rue de Rochecourt 76 szám alatt lakott. Itt is fogták el. Egy Fernande Segret nevű kis táncosnővel együtt, akivel már évek óta élt.

Az ügyészség vádiratot adott ki ellene, melyben azzal vádolta, hogy kilenc asszonyt és egy fiút megölt. Elfogatásakor Landrunál egy kis jegyzőkönyvet találtak, melyet ő maga emlékkönyvnek nevezett. Eb-

ben a könyvecskében jegyezte fel mind a 283 menyasszonyát, kikkel 1900 óta gyengéd viszonyt folytatott. Az eltűnt asszonyok neveinél azonban egy kereszt állott, de nem csak ez, hanem mindegyiknek ösz-szes vagyona, pénze és ékszerei is a legapróbb részletességgel volt feltüntetve. Landru megjegyezte, hogy ezek a hölgyek elutaztak és őt bízták meg butoraik, részvényeik és pénzeik kezelésével. Hogy hova utaztak? — erre nézve nincsen felhatalmazva, hogy felvilágosítással szolgáljon. De, jelentette ki, nincs kizárva, hogy a „szerelem útjait” követették, — magyarul, hogy valame-lyik külföldi bordélyházban kell keresni őket.

Landru a terheltek közé tartozott. Apja öngyilkosságot követett el, anyja pedig a fogházban halt meg. Megélhetésére a házassági hirdetések szép és egyszerű módszerét választotta és utolsó izben házasság-szédelgés miatt 1914 ben négy évi fogházra ítélték, mint visszaeső bűnöst, de csak in contumaciam, mert el-fogni nem tudták. Ezzel azonban száműzve lett Párisból, abból a város-ból, melyre olyan szüksége volt, mint a levegőre. És amelyben olyan nyomtalannul el lehet tűnni, mint se-hol máshol a világon.

A harmadik tárgyalási napon Godefroy ügyész megkezdte táma-dását. Megkérdezte Landrut, hogy mit csinált Cuchet asszony butorá-val, aki 45 éve dacára halálosan beleszeretett ebbe „a finom, szelle-mes” Diart urba. Diart egy ideig nála lakott, aztán meghívta őt az általa bérelt villába, a fiával együtt. És ettől az órától kezdve, senkisé-m látta többé őket... De Landru ta-gadta, hogy Cuchet asszony a ked-vese lett volna. Neki különben sem voltak az asszonyokkal szexszuális vonatkozásai. Azok átruházták rá az üzleteiket és ez minden. Igaz, hogy Cuchet asszony életbiztosítási kö-tvényét eladta, egy aranyóráját a fe-léségének ajándékozta és néhány ékszerdarabot a fia szeretőjének. De hiszen ez természetes. Cuchet asz-szony Afrikába akart utazni ezért

adta neki az összes butorát, még a mennyasszonyi ruháját is, mely már meg volt rendelve a varrónőnél. De soha, soha egy szó sem fogja el-hagyni az ajkát azokról a megállá-podásokról, melyeket Cuchet asz-szonnyal kötött... „Őn egy lovagias férfi” — mondja gunyosan az ügyész. — „Őn hallgatni akar, még ha az élete forog is kockán”. És Landru felállt és erős hangon így szólt: „Igen uram”.

Igy mentek egyik a másik után, egyik Vernouillebe, amaz Gam-baisba, mások viszont máshová és ráléptek arra a hosszú utra, ahon-nan — mint az ügyész megjegyezte, — még senki sem tért vissza. Landru mit sem tud elmaradásuk-ról. De egy gambaisi mezőőr me-séli, hogy abból a villából, ahol Landru lakott, éjszakánként tüzes lángok sárgállottak és fojtó füst szál-lott az ég felé. A villa közelében egy mély mocsár fekszik, melyet nem lehetett kiszáritani. És a villa kertjének egyik trágyadombjában egész sereg kis szomorú tárgyat ta-láltak, egy megszegenedett fogsori, félig elégett haját és hajtűket és olyan dolgokat, melyek visszama-radnak egy asszonytól, akit a tűz-helyre fektetnek és elégetnek.

Minden bíróságnak, még inkább azonban a franciának, meg van az a szokása, hogy minden gyilkossá-got vagyon elleni büntetéssel hoz kap-csolatba. És bizonyos, hogy Landru ezeket az asszonyokat nem csupán szexszuális okokból ölte meg. Hi-szen elszedte a dolgaikat, pénzüket, sőt még szegényes ruháikat is el-adta. De egy eset van a tíz között, mely szám azonban valószínűleg nem az összes gyilkosságait fog-lalja magában — van egy eset, mely világosan mutatja, hogy Landru legmélyebb oka az ölésre a szek-szuális gyilkossági hajlam volt. Ez a kis Andrée Babelay esete. Egy 17 éves leányka, valahol szolgált, egy fillér nélkül a zsebében, semmi ék-szer, így ismeri meg Landrut, ott-hagyja állását és hozzá költözik, megbabonázva attól a különös ér-zéstől, melyet szadisztikus hajlamu

**Elsőrangú román,
magyar és francia
ételek**

ELITE

KÁVÉHAZ ÉS ÉTTEREM

Kitűnő italok. Naponta frissen csapolt temesvári sör. Menü-rendszer. Kis me-nü 40 lei, nagy menü 60 lei. Szives pártfogást kér **Blau Gyula.**

emberek gyakran gyakorolnak olyanokra, akik annak türére hajlamosak. A bíróság egy teljesen lehetetlen okot keresett elő e kéjgyilkosságra nézve: Landru birtokában voltak bizonyos dolgok, levelek, stb, régebbi áldozataitól és mert a kis Andrée ebbe a titkos „dossier”-be belepillantott, meg kellett halnia. Nehéz az embernek elfojtani a mosolyát ilyen gyermekes megítélésénél, egy ilyen sorshozkötött, mélységből jövő tettnek... De itt még sok rejtély van. Hogyan gyilkolta meg az egykori diakon és későbbi őrmester az áldozatait? Lakásán szépen bogozott és bezsirozott hurkokat találtak és Landru beismerte, hogy használta ezeket a hurkokat, de kutyáknak és macskáknak az összefogdosására, melyeknek hulláit egy általa bérelt garázsban meg is találtak Nagyön valószínű, hogy ez a francia Nekrophile volt és hogy áldozatait haláluk után használta és talán éppen ezen célból hosszabb időn át meg is őrizte. Bizonyos jelek és jegyzőkönyvében történt feljegyzések erre vallanak. Még inkább beszél azonban ennek az érdekes kékszáknak a lehetetlenségig terjedő hypokrizise a titkos szenvedélyek és bűnök iránt. A kis Andrée halála is ezt igazolja. És itt — egy új rejtély! — Felmerül az a kérdés, hogy azt a Segret Fernandet, akit éveken át szeretett, akivel gyakran kirándult Gambaisba és akinek halvány fogalma sem volt elkövetett bűneiről, miért hagyta életben? És hogy ez a nő — mint az ügyész humorosan megjegyezte — miért nem volt szintén megbabonázva Landru által és miért nem vesztette el a fejét?...

Máskülönben pedig a tárgyalás miben sem különbözött egy nagy premiertől az operában, vagy a Théâtre Francaisban. És a selyemtől és ékszerektől csillogó hölgyek tülekedtek a helyekért... „Banda!” — kiáltott az ügyész „kicsodák maguk tulajdonképpen? Mit keresnek itt?” Szemét népség, aki elfelejti, hogy itt egy embert ítélnék halálra... A védő Moro Giafferie ur. Mindent megpróbál, de nem tudja védencét megmenteni... És hogy ez a tragédia, mely az országnak szégyenpirt kerget az arcába, a humort sem nélkülözze, erről gondoskodnak a törvényszéki szakértők. A bölcsészek.

A bűnözők agyának rendetlenségeiről szóló biológiai nyilatkozatok Franciaország bírósági termeiben még ritkébbak, mint nálunk. Hogy csak egy monománikus gyilkolhat ilyen féktelenül és minden elővigyázat nélkül és hogy a jegyzőkönyvben feltüntetett „emlékek” egy új mániára vallanak, a graphomániára, miért állapítsák meg ezt egy percben, mikor valaki, mint orvos olyan egyszerűen és ellentmondás nélkül jelenheti ki: „Landru teljesen felelős a tetteiért, mert habár degenerált is, aki az éveken át tartó lelki kinok következtében beteges lelki állapotban van, de egy nyilatkozatában sem találjuk legkisebb nyomát sem a pathológiai kényszernek, vagy pedig lelki zavarodottságnak”... És még csinosabb, mikor doktor Roubinovitch azt mondja: „Landru egy

obszúr indiduum, minden titkos betegség nélkül. Egészen rendes ember, aki azonban bizonyos méltánylást igényel”. Valóban, többet nem is lehet kívánni a szakértőktől.

Landru azt mondta, mikor meghallotta a halálos ítéletet — és teste éppen úgy nem remegett, mint a keze: „A bíróság tévedett, én nem öltem meg senkit”.

Hát egy ártatlant vittek a verpadra? — Nem. — A tények, abszolút bizonyítékok egész halmaza volt jelen, melyeket nem lehetett tekintetbe nem venni... És a büntetés még is egy ártatlant ért. Egy embert, kiben az ösöztön, gyilkolni és áldozatainak halálában szenvedélyeit kielégíteni, erősebb volt, mint a kulturának és erkölcsnek minden tanítása. Egy örültet, akinek gyógyintézetben lett volna a helye.

Néró mulatsága

Néró száján végigcsurgott a drága nedű. Szemei homályosan pislogtak, az orgia elérte tetőfokát.

Az egyik sarokban keresztire feszített keresztény szüzek sikoltottak, a másikon forróvérű lybiai leányok szerettek egymással, megunva már a zene harsogását. Aztán vonagló testükkel a zsenge ifjakat vették munkába, bevezetve őket a szerelem misztériumaiba. Jonor, a szeptemvir fia, eleinte ellentállott, de mikor egy izmos murmilló karjaiban meglátta anyját meztelenül, egy hetera párnás testére roskadt. Tea, a vesztázúzek legszebbike, Hermával a szép heterával áldozott...

Egy korszak fékevesztett bujasága folyt itt le.

A terem közepén Lida, Néró volt kegyencnője feküdt, kinek a császár parancsából ma mindenkit, aki akarta, engednie kellett...

Izmos murmillók és ifjak vették egymásután birtokukba... és asszonyok is...

A fuszerelem is kéjes virágokat bontott szét...

Összekötözött, megkínzott rabszolgák sikoltottak fájdalmasan és alázatosan elégitették ki kínzóik perverz vágyait...

Az anyacsászárné, már kissé her-

vadt, de még éhes nő, villogó szemekkel nézett szét, nem bírta már ő sem... Aztán hirtelen elosont, nagy puha mellei felgerjedtek, és lehántva testéről a tunikát, egy csomó gladiátor közé vetette magát, kik mohón estek rá, egyszerre kettő is... A nő ekkor meglátta Jozeot, a szigorú tribunt, ki zord és megrovó szemekkel nézett rá, menekülni akart, de már késő volt, ott vergődött két óriás gladiátor karjaiban. Mellbimbóit egy kéjben e alélt heterához dörzsölte...

Reggel felé még vadabb lett minden. Jonor, a szeptemvir fia homályos szemekkel feküdt egy kerevén, mikor hirtelen testéhez kapott egy kéz. Meleg test simult az övéhez és érezte egy asszony ölét... Vadul átölelte izmos combjaival... szemébe nézett. Felismerték egymást... de aztán egybeolvadt a testük és a nő tanult fogásai alatt a fiu isteni kéjben részesítette a sikoltozva vonagló asszonyt...

A heterák hófehér combja közt fiuderekak vergődtek...

Néró öntelten nevetett és apró szemei bárgyun mosolyogtak...

Carlos

Ruhák száraz uton való vegytisztítását, modern gépberendezéssel a legszebben végzi:

Hospodár, Arad

Str. Traiescu No. 13.

(18)

Str. Traiescu No. 13.

Erkölcstükör

Jack, a hasfelmetsző.

1887-89 években London különböző negyedeiben sajátos módon megcsonkított női hullákat találtak, anélkül, hogy a gyilkost ki nyomozni tudták volna. Miként megállapították, az illető állatias kéjszönből áldozatainak először a nyakát vágta el, majd a hasukat nyitotta meg és a beleikben vájkált. Sok esetben a külső és belső nemi szervekből vágott le egyes részeket és elvitte magával, nyilván azért, hogy azoknak nézegetése később is izgalomba hozza. Máskor viszont megelégedett azzal, hogy ott a helyszínen darabolja szét.

Vacher.

1895 augusztusában Franciaország egyik falujában egy Portallier nevű 15 éves pásztor meztelenül, felmetsett hassal és egyéb kinzások nyomaival borítva, holtan találták. Kíttűnt, hogy a sérüléseket megfojtás előzte meg. Két évvel később a gyilkosság gyanúja miatt letartóztatott egy Vacher nevű egyént, aki nem csak ezt a bűntettét ismerte be, hanem azoknak egész sorozatát, melyek éveken át kinyomozatlanul maradtak. Vacher 1869-ben született rendes polgári családból. Gyermekkorától gonoszindulatú, lusta, munkára nem használható és már 20 éves korában bíróság elé került egy gyermek elkövetett nemi erőszak miatt. 1893-ban megsebez egy leányt, aki nem akar nőül menni hozzá. Tébolydába utalják, honnan 1894-ben gyógyultán elbocsájtják. Először a szülei házból és bolyongásai közben a következő dolgokat követi el: 1894. márciusában megfojt egy Delhomme nevű 21 éves leányt, elvágta a nyakát, ide oda ugrált a testén, jobb melléből kitépett egy darabot, azután pedig kójtust hajtott végre rajta. 1895. aug. 24-én megfojtotta és meggyalázta Morand asszonyt, egy 58 éves nőt. Még ugyanebben a hónapban elvágta egy 16 éves leánynak a nyakát, hasát felnyitotta majd szeptemberben egy Pelet nevű 24 éves pásztoron követte el ugyanezt és vágta le a nemi szerveit. Egy év múlva a 13 éves Laurent pásztorfiút ölte meg és szodomizál a hulláján. Közvetlenül azután egy Plantier nevű asszonyt akar merényletet ekövetni, de annak sikerül elmenekülnie. Végül egy kólostorban alkalmazásra talál, de helyét csakhamar ott kellett hagynia,

mert társait masturbálta. Ezután még két gyilkoságot követ el, mindkettő szadisztikus jellegű kéjgyilkosság: fojtogatás, hasfelmetszés, a hullaszét darabolása, a nemi szervek megcsonkítása, melyhez nemi vágyainak a hullán való kielégítése is járult. Bírái előtt cinikusan beszélt büntetteiről, semmi megbánást nem mutatott. A törvényszék halálra ítélte.

A szolnoki per.

Éppen a napokban állott bírái elé özv. Farkas Emanuelné, 41 éves jászberényi lakos, aki vadházastársának 4 éves leánykáját pusztá kézzel ültelte, különféle eszközökkel súlyosan bántalmazta, testét gyakran megtaposta, nem adott neki táplálé-

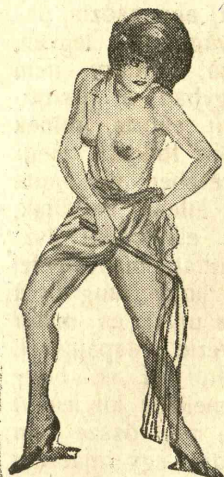
kot, vagy ha adott, agyonszóta, paprikázta, hogy étvágya ne legyen, petróleummal itatta, aludni nem hagyta, hóban, fagyban a disznóolba zárta, lábujjait eltörte, minek következtében a kis Ibolyka meghalt. Az asszony részben beismerte bűnét, de a tanúk ellene vallottak, igazolták, hogy az elvetemült asszony naponta bottal, bikacsökökkel verte a kis leányt, hogy ráugrott a lábára és eltörte az ujjait és mikor sikoltózott, addig verte, vaspálcával, míg elájult. Előfordult az is, hogy torkánál fogva felemelte a kis leányt és addig ugráltatta, míg össze nem esett, egyszer pedig egy macskát dobott az arcába, mely csaknem kikaparta a szemét. A törvényszék a bestiális mostohaanyját tíz évi fegyházra ítélte.

Szexuális tanácsadó

— Válasz G. Erzsinek, Arad —

Önnek igaza van, a két irányzat: szadizmus és masochizmus nem ritkán egy és ugyanazon személyben is megnyilvánulhat. Az ilyen hajlamokkal bíró személyek először mint szadisták szerepelnek és ha kéjük elérte a szükséges magasságot, a másik féltől várják a masochista bánásmódot. Az idevágó irodalom már sok ilyen esetet tárgyalt és időközönként a lapokban is találunk egy-egy tényleg megtörtént esetet. Az ilyen szórakozás azonban komolyabb következményekkel is járhat, ha fiatalokruak jelenlétében történik, kik a végén maguk is élvezetet találnak a dologban. Erre nézve elmondok Önnek egy nem régen megtörtént esetet. Egy nemileg erősen fejlett és szadisztikus hajlamu nagynéni ily irányban elcsábította bátyjának két gyermekét: egy erős fiút és egy jól fejlett leánykát. Látogatásaik alkalmával finom cukrokkal és sütemé-

nyekkel kínálta meg őket, azután pedig parancsára meg kellett fürödniök. A két meztelen gyermeket aztán bevitte a szobájába, ahol párnákkal borította be az asztalt. Ezekre kellett hanyat feküdnie a leánykának, lábait felhuzza a melléig, hogy a popója szabadon feküdjék. Így kapta az első ütést a korbáccsal, melytől megrándult a teste és a fiu kötelessége volt, hogy ezt megakadályozza akként, hogy a leány feje fölé guggolt és leszorította a vonagló testet. A fiataloknak az idők folyamán megtetszett ez a játék, érzékeiket felébresztette és direkt kívánták a verést. Mikor a nagynéni ezt észrevette, ledobta magáról a ruháit és követelte, hogy a két testvér ugyanolyan bánásmódban részesítse őt is. Persze ezek a játékok elfajultak és a két fiatal teremtés nagyon korán megismerte a szerelem minden gyönyörét. Ebből tanulhat, kedves kisasszonyom, hogy milyen határig vigye a dolgot. Flór.



NŐURALOM

REGÉNY. ÍRTA: BÁN-DOR

(12)

Nem mertem ellenkezni, mert magam is csodálkoztam bátorságomon. Keservesen sóhajtoztam, mert tudtam, hogy mi következik. Letérdeltem. Kezeim még mindig hátra voltak kötve.

Mademoiselle többször pofonvágott. A fájdalomtól és szégyentől majdnem elsírtam magam.

— Kérj bocsánatot! — kiáltott reám.

Megtettem.

— Ha az én tanítványom volna, egy korbáccsal alaposan kiporolnám az ülepét, hogy egy rácsos ablakhoz hasonlítana, melyen átsüt a nap, — mosolygott az idegen.

— Hallottad, Julián? — kérdezte Mademoiselle. — Ez is legyen a büntetésed. Most pedig kérj bocsánatot ettől a hölgytől, amiért a jelenlétében így viselkedtél.

Az idegen összeszorította szájacskáját, szemében különös fény csillogott, mikor a parancsot teljesítettem. Mámorító illat áradt a testéből. Azt mondta, hogy szükségesnek látja, hogy ő is megfenyítsen.

— Kérem, csak tessék, — mondta Mademoiselle látható örömmel.

— Valami olyasmit akarok neki csinálni, — mondta a szőke leány bájosan elpirulva — amit az öccsém, akit én nevelek, jobban gyűlöl, mint akármit. Az az előnye van, hogy nem kell hozzá különös előkészület, mégis alapos büntetést jelent, — miközben pedig lehuzta kis kezeiről a keztyűket, rámszólt:

— Ül le!

Leültem.

— Miért nem ül nyugodtan, mi van vele?

— A dolog úgy áll, — felelte Mademoiselle — hogy a kölyök nagyon sokat engedett meg magának egyik unokahugával szemben és most Londonba visszük azon célból, hogy a nemétől megfosszuk. És miután nagyon könnyen veszi a dolgot, jónak találtam emlékeztetni arra, hogy nemsokára nem lesz férfi már. A szobaleányom tehát igyekezett ezt bebizonyítani neki.

— Pompás! — nevetett az idegen, összecsapva a kezeit. — Kérem, huzzák le a nadrágját és mutassák meg nekem is. Hiszen még van elég időnk Londonig.

— Ne, ne! — kiáltottam. — Csak nem fognak levetkőztetni egy idegen előtt? Már így is elég volt.

De Elise nevetve már átfogott, kigombolta a nadrágomat és az ölébe fektetett.

— Szép teste van — jegyezte meg a szőke leány és néhány ütést mért rám a kezével, majd megsimogatott.

— Tetszik látni, itt van a csap. Vedd ki, Elise és mutasd meg a kisasszonynak.

— Kérem, Mademoiselle... Elise... nem... kisasszony...

— Gertrude Stormont, ha engem gondolsz, te csintalan kölyök. Ha az én hatalmamban lennél, akkor az ölembe fektetnélek és szórakozásból egy órán át gyötörnélek ezzel a csappal.

Elise, tekintet nélkül fájdalmas kiáltásaimra, kivette a készüléket és lefogva tartott, míg Stormont kisasszony alapos vizsgálat alá vette.

— Pompás! — mondta nevetve. — Ebbe egy fecskendőt is bele lehet erősíteni. Remélem, hogy hasznát fogják venni?

— Kétségkívül, — jegyezte meg Mademoiselle.

Elise visszakapta a csapot és munkához látott.

— Maradj nyugodtan, ne ugrálj, hallod? — és ütött, csipett. De minden fáradozása hiábavaló volt, míg a megfelelő ellenszerhez nem folyamodott, melyel minden ellenállásomat megtörte.

— Mielőtt begombolja a nadrágját, engedje át egy kicsit nekem, — mondta a szőke leány. — Mielőtt a készüléket megmutatták, éppen meg akartam büntetni és ha megengedik, most fogom megtenni. Egy különös női büntetésben fogom részesíteni — tette hozzá elragadó mosollyal.

— Kérem, — válaszolta Mademoiselle.

— Megtettem volna anélkül, hogy lehuzzam a nadrágját, — folytatta nyugodtan, miközben oly erővel huzzott le magához, melynek egy nőnél a legkevésbé tudtam ellentállni — de ha már egyszer ugyanis lenn van, annál jobb. Cyere csak egészen közel! Így, most fekdj a hátadra, igen, igen, az ölembe. Ül le először és engedd hátra magad. Előre! Csak semmi bolondság!

Bal kezével leszorított és egy erős lökéssel a kívánt helyzetbe hozott. A legcsodálatosabb és a legkellemetlenebb érzéseim voltak, mikor megmeztelenített alsótesttel egy idegen hölgy ölében láttam magamat. Miközben égő arccal és csillogó szemekkel főlem hajolt, térdeivel szétnyomta a lábaimat.

— Növeli a büntetést, — nézett először Mademoisellere, aztán reám és láttam szemeiben az érzéki lobogást — növeli a büntetést, ha látnia kell azt, ki végrehajtja rajta. Te jó Isten! — kiáltott fel rövid felületes vizsgálat után — hiszen ezen női ing és nadrág van. Már előbb is csodálatba ejtett a ruházata. Milyen pompás eszme. Na, fiacskám!

Miközben fokozta balkarjának nyomását, jobb

FROTA

képperetgyár

Temesvár-Gyárváros (a Turul-al szemben). Képeret-
retezési osztály. Keretezésre elvállal képeket, fény-
(25) képeket és gobelineket.

kezét az ingem alá dugta, lassan a térdeim felett, amivel ujszerű kinokat szerzett nekem. Ezen a helyen legkevésbé kívántam egy idegen hölgy kezét. Nem tudtam nyugodtan maradni.

Legnagyobb szégyenkezésemre, nem huzta vissza a kezét, ahogyan vártam. Ellenkezőleg. Csakhamar legérzékenyebb részemen éreztem gyengéd, bátor érintését, miközben titokzatos pillantásokkal nézett. Ajkamat érthetetlen szavak hagyták el. Nem tudtam ellentállni és védekezni tapogatásai ellen. Talán nem is kívántam már.

De már a következő pillanatban más érzések fogtak el, mikor felhuzta az ingemet és testem teljesen ki volt szolgáltatva pillantásainak. Még csak nem is kifogásolhattam. Idegesen mozgolódtam, habár a csap nagyon fáj, de nem tudtam segíteni. Olyan rettenetes volt, olyan szégyenletes, hogy egy leánykéz nyugodtan játszott velem, anélkül, hogy előbb engedélyt kért volna rá.

Teljesen feltakarva feküdtem. A kisasszony különös pillantásokkal méregetett és úgy éreztem, hogy ez a nézés még rosszabb volt, mint az érintés. Kértem, hogy takarjon be, mire csak gunyos nevetéssel felelt, miközben tovább játszadozott. Mélyen felsóhajtottam.

Mikor Gertrudére néztem, bájos arcára, szőke hajára, midőn beszivtam testének kábító illatát és arra gondoltam, hogy idegen és mégis mindent láthat és hogy így bánik velem, óriási izgalom fogott el, melynek csakhamar látható jele mutatkozott, tekintet nélkül arra, hogy mások is voltak jelen.

— Látom már, hogy a nézése eredményt hozt. — Be kell vallanom, — mosolygott — hogy már sokszor kívántam magam hasonló helyzetbe, hogy meggyőződhessem tekintetem hatásáról. Néhány fiatalember e célból ki is vágta a nadrágzsebét.

— Lehetséges ez? — kérdezte Mademoiselle kíváncsian.

— Igen! — felelte Stormont kisasszony, aki az egész idő alatt nagy lelki nyugalommal játszott velem. — Egyik öccsémnél figyeltem meg ezt, aki Étonban van. Nem az, akiről az előbb beszéltem. Észrevettem ugyanis, hogy minden nadrágzsebe fel van vágva és egy napon rajtakaptam, mikor egyik cselédünk keze benne volt a zsebében. El akarta hitetni velem, hogy csak arról akart meggyőződni, vajjon üres-e a zsebe. Nagyon csinos leány volt. Odahívtam az öccsömet, bedugtam kezemet a zsebébe és rájöttem az igazságra.

— Rettenetes! És azután?

— Ugy őt, mint a cselédet a hálósobámba küldtem, lehúztam a nadrágját, a leány lefogta, én pedig alaposan elvertem. Azután pedig megbüntettem úgy, ahogy most ezt a fiatalembert fogom.

Stormont kisasszony újra hozzám fordult. Tapasztalataim előre sejtették velem, hogy miként akar megbüntetni és minden erőmből igyekeztem kiszabadulni karjaiból. Fokozta lábainak és karjainak szorítását és növelte fájdalmamat és izgalmamat azáltal, hogy beljebb nyomta a csapot. Azután megragadott a legérzékenyebb helyen és a leghevesebb

érzéseket ébresztette fel bennem különös tevékenységével. Folytonosan nyögtem, de nem törődött vele. Minnél nyugtalanabb lettem, annál erősebben szorított és annál kedvesebben mosolygott. Végül egy kegyetlen rántás, mely kétségbeesett sikolyt csalt ki belőlem és felugrottam fájdalommban.

— Így ni! — kacagott — most pedig mutasd meg magad Mademoisellenek.

Fel kellett állnom és mert kezeim még hátra voltak kötve, magasra emelte ez ingemet és kényszerített, legnagyobb szégyenkezésemre, hogy megforduljak és megmutassam magam.

Mademoiselle és Elise tréfás felkiáltások között és kipirult arccal néztek, mialatt Stormont kisasszony nyugodtan élvezte győzelmének gyümölcsét.

Mikor eleget néztek már, a szőke leány leengedte az ingemet és felhuzta a nadrágomat. De ugyanabban a kinos állapotban hagyott, melyben voltam.

— Mit szólna ahhoz, ha egy-két órára ebben az állapotban hagynók? — kérdezte csinos kinzóm nyugodtan. — Amit hátul érez, az a saját számlájára megy, elől pedig az én kedvemért fog szenvedni. Amit nekem köszönhet, az meg fogja tanítani arra, hogy a jövőben fiatal, idegen hölgyek jelenlétében tisztességesen viselkedjék.

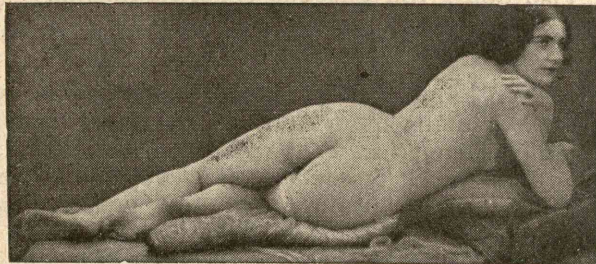
Olyan bájos volt, hogy már nem is bántam azt, amit neki köszönhettem, de azért nem valami kellemesen éreztem magam.

— Bizonyára, — felelte Mademoiselle elragadtatva. — Gombold be a nadrágját, Elise!

Elise durván megragadott, magához húzott és rendbe hozta a ruhámat. Azután ismét közénk kellett ülnöm. Kezeim hátra voltak kötve és úgy elől, mint hátul, rettenetes állapotban voltam.

— Éppen, midőn Ön belépett, — mondta Mademoiselle — rajta ült a szobaleányom. Szabad neki ismét elfoglalni a helyét? Vagy pedig, ha már innenső felét tulajdonába vette... talán Ön?

— Kész örömmel! — sietett felelni a vendég. Felugrott és hatalmas erővel az ölembe vetette magát. Idegesen mozogtam, míg lehetőleg kényelmes



— Eredeti felvétel —

Palma Ami az autónál a (20) Palma-sarok!

ülést foglalhattam el, levegő után kapkodtam, de minél jobban mozgolódtam, annál inkább leszorított formás combjaival. Mindenesetre kellemesebb volt, mintha Elise ült volna az ölemben és nem is volt olyan durva, nem hántott a könyökével, habár ő is erősen lenyomott.

Igy telt az idő. Mademoiselle és új barátnője beszélgettek, nevetgéltek, nem is figyelve reám. Kicserélték tapasztalataikat, különösen a nevelési módszerek tekintetében, a büntetések különböző nemeiről, kényszerzubbonyról, hüvelykszorítóról, testgyakorlatokról stb.

A Piccadilly szállodában.

Mikor Liverpool Street elhagytuk, Mademoiselle és Stormont kisasszony már intim barátnők voltak és elhatározták, hogy ugyanazon szállodában szállnak meg. Elmondta Mademoisellenek, miként uralkodik fiatalabbik öccse fölött, akit gyakran megkorbácsol. Azonban nemcsak akkor, ha rossz, hanem olyankor is, ha szükségesnek találja.

Megérkezésünk után kocsiba szálltunk, ismét én először és mire a szálloda elé értünk minden jókedvemet elvesztettem.

Az utazás alatt a szőke kisasszony meleg szorítása izgalomba hozott. Megpróbáltam gyengéden viszonzni, eleinte némi tartózkodással, de midőn láttam, hogy nem veszi észre, erősítettem a nyomást.

Milyen szép volt a nyaka és a haja. Vajon nem fog elárulni? Nem sokáig hagyott kétségben. Nyomásomat viszonzotta és mikor kiszálltunk, pillantása elárulta, hogy megértett. Ez boldoggá tett.

A csendes magánszálloda mosolygó tulajdonosnője kíváncsian nézett végig rajtam. Mint otthon, hálószobám itt is a Mademoiselle szobájába nyílt, amit a tulajdonosnő olyan mellékesen jegyzett meg, mintha egészen természetes dolog lenne, hogy egy fiatalember szobájának egyetlen bejárata egy fiatal nő szobájából nyíljon.

Csakhamar megtudtam, hogy Mademoiselle gyakran száll meg ebben a szállodában, hol nagyon jól ismerték. Stormont kisasszony szobája a szalon mellett feküdt.

Természetes, hogy mikor a vonatból kiszálltunk, kezeimet kioldozták, de mikor a fogadósobába értünk, első dolga volt Elisének ismét hátrakötni.

Viviana.

Az ajtó kinyílt. Egy magas, csinos szobaleány lépett be, miután Mademoiselle parancsot adott, hogy férfit ne engedjenek a szobába. Reggeliztünk. A leány előkészített mindent, azután végignézett rajtam és kiment, anélkül hogy elárulta volna, hogy mit gondol.

Hol maradt Mademoiselle és Gertrude? Utóbira gondoltam, kék szemeire és formás testére, melynek minden idomát elárulta a vékony selyemruha. Én pedig poros, piszkos voltam és azon a

fájdalmon kívül, melyet elől hátul szenvedtem, még is szomorúságot okozott.

A reggeli után kikocsiztunk. Talán többet ittam, mint kellett volna, talán a fűző szorított erősen, melyet reám adtak, de nagyon szerettem volna, ha szabad kezekkel egy pillanatra egyedül hagynak a hálószobában. Már nem tudtam várni.

Végre megjöttek Mademoiselle és Gertrude. Üdék voltak és vidámak.

— Julian, — mondta Mademoiselle — Stormont kisasszony ebben a szobában fog lakni és te... te itt mellette és teljesen a hatalmába fogod adni magad. Holnap reggelig elkért tőlem. Gratulálok neked ehhez és hiszem, hogy méltó leszel erre a megtiszteltetésre.

Elpirultam az örömtől, de csak annyit feleltem:

— Ah, Mademoiselle! — és szerelmesen, elégedetten és csodálattal néztem a szőke leányra.

— Láthatod, hogy az asszonyok néha nagyon kedvesek is tudnak lenni, — mondta Gertrude és olyan tekintetet vetett reám, mely mindent elárult. — És mert holnap ugyanis megfosztanak a nemedtől, megkértem Mademoisellet, hogy mára engedjen át nekem, mert ma még fiu vagy. De — fenyegetett meg az ujjával — nem is szabad másnak tekintened magad. Csak egy kis fiu vagy. Ugy fogok bánni veled, mint egy gyermekkel.

Miközben ezt mondta, Mademoiselle eloldotta a kezeimet és kedveskedve arcul ütött.

— Én Elisével nemsokára elmegyek, mert látogatásokat és bevásárlásokat kell tennem. Nyolckor fogunk vacsorázni. Jegyezd meg, hogy távollétem alatt nagyon engedelmesnek kell lenned.

Gertrude reám nézett.

— Igen, — feleltem izgatottan az örömtől — mindent meg fogok tenni, amit mond nekem, mindent, amit kíván.

— Csak ne olyan gyorsan — nevetett Gertrude — emlékezz csak vissza az átlukasztott csapra, emlékezz csak a vétkedre, melyért még nem bűnhődtél, az én kis lovaglóstoromra és szégyenteljes viselkedésedre a vasuti kocsiban.

Bevallom, hogy ezek a gondolatok rémülettel töltöttek volna el, ha nem lett volna kilátásom más nagyobb gyönyörökre. Hiszen órákon át a Gertrudeé leszek és vele fogom tölteni az éjszakát.

— Ön nem megy velük? — kérdeztem tőle.

— Nem, — felelte vidáman — én itthon maradok, hogy veled foglalkozzam.

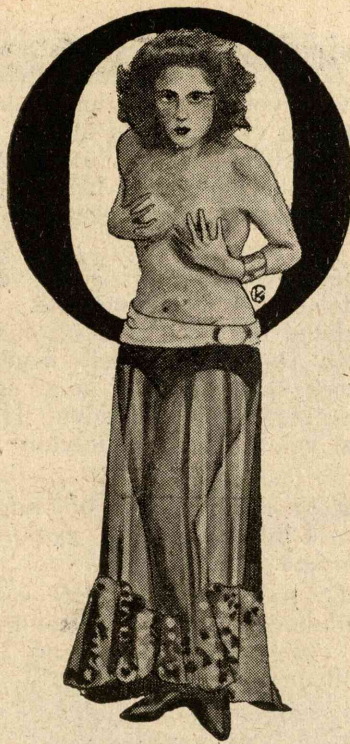
— Előre, Julian, — mondta Mademoiselle nevetve — tedd hasznossá magad. Ne állj itt úgy, mintha te volnál az elátkozott herceg s mi a két hercegnő, ki fogva tartanak egy elvarázsolt kastélyban. Tölts bort!

— Ganymed — mondta Gertrude.

Kibontottam a palackot. Ittunk és édességeket ettünk. A hölgyek tréfálkoztak velem és tömtek, mint egy libát. Gertrude maga mellé ültetett és azt mondta, hogy szólítsam „mámának”. Tulboldog voltam.

(Folyt. köv.)

Burberrys Ltd.	ANGOL SZÖVETEK	a legjobb minőségben és dus választékban,
	utolsó divat szerint csakis a gyári lerakatnál:	
	Timișoara, Belváros, Jenőherceg tér Piața Libertății.	



ROSZ SORS

EGY JOBBÁGYLEÁNY VALLOMÁSAIBÓL.

IRTA: BÀN-DOR

Nézzük meg most, hogy kik voltak a javítóintézetben történt fenytések titkos nézői. Olga, egy 16 éves, szép, barna leány, aki mellettem dolgozott a műhelyben, a következőket mesélte el nekem erről a felfedezésről:

„Másnap este, miután szüzességemet egy idősebb bácsi elvette a javítóintézetben, urnőnk ismét magával vitt a kocsijában, de ahelyett, hogy a fenytőterembe vitt volna, egy szobaleányra bízott, aki már az előcsarnokban várt reánk. Ez felkísért egy lépcsőn, melyet még nem ismertem, egy folyosóra, melyből több ajtó nyílt. A harmadikon kopogott.

Kinyitották és egy kicsiny, de nagyon bájosan berendezett boudoirban találtam magam, hol szüzességem elrablója már várt reám. Rögtön egy fotelhez vezetett, melyben helyet foglalt. Aztán játszani kellett vele, habár erre nem volt szüksége, mert már a legfényesebb állapotban volt, valószínűleg azoknak a kiállításoknak hallatára, melyek a fenytőteremből idetörtek. Szoknyámat felemelve az ölébe kellett ülnöm és testem egész súlyával ránehezedtem. És habár még mindig fájdalmat éreztem, mégis a legnagyobb gyönyörrel fogadtam támadását, mert alig pihentem néhány pillanatig az ölében, egy mély sóhajjal elöntött a kéj.

— Az ördögbe! Nálad ugyan hamar megy. Most gombold ki a ruhádat!

Megfogta a melleimet, melyeket kihuzott a kombinémből és játszott velük, ami nem volt kellemetlen. Aztán megparancsolta, hogy egy függőnyt elhuzzak és egy nagyítóüveg előtt találtam magam, amilyent a panorámákban lehet találni és melyen át a fenytőterembe lehetett látni.

Ezen az üvegen át nézve, annak a leánynak, kit most korbácsoltak, óriási popója lehetett. Mellette térdelt az, akit előzőleg vertek meg és minden bája olyan világosan látszott, hogy minden szál haját meg lehetett volna olvasni. A legérzékenyebb testrésze is megkaphatta a magáét, mert nagyon fel volt dagadva.

A flagellánsnő is óriásnak tűnt fel és hatalmasnak látszott a korbács is és olyan benyomást keltett, mintha rettenetes erővel csapódna le. Az ütések zajába elvegyült az áldozat rémült sikoltása. Ehhez járult még nagy ülepének vonaglása, de én nem láttam és hallottam e pillanatban semmit, s azt hiszem, hogy kedvesem sem, mert kéjesen vonaglottam az ölében, úgy, hogy ő teljes mozdulatlanságban maradhatott. Kezei egy pillanatra sem engedték el a melleimet, melyek vadul hullámzottak a kéj hatása alatt.

Harcosom azonban még most sem változtatta meg helyzetét és úgy maradtunk. Mikor valamenynyire megnyugodtunk és figyelmünket ismét az üvegre fordítottuk, észrevettük, hogy a színjáték megváltozott. Az óriásnő helyébe egy óriásférfi lépett, aki lapátszerű, nagy kezeivel pacskolta az előtte fekvő meztelen popót. Ugy csattogott, mintha ruhát szokolynának, a hus megdagadt és a megvert leány ordított, mintha nyársra húzták volna.

Mikor az óriás végre elengedte áldozatát, ez még folyton üvöltözött, ülepe a csipőktől a combjaiig meg volt dagadva, ami az optikai nagyítás mellett borzalmasnak látszott. Hogy valódi képet nyerek a dologról, az ur egy másik függőnyt is elhúztam velem, hol egy rendes ablaküvegen át láthatam, ami a javítóteremben történik, most azonban természetes nagyságban. A popó, mely az imént óriásnak tűnt fel, most egészen csinos volt, de nem valami nagy.

Mindkét objektív ugyanazt a képet mutatta, de a nagyítóüvegnek az volt a célja, hogy a titkosabb részeket a legapróbb részletekig megmutassa és a buja nézők gyönyörködhesse a vonagló hústömegekben. Az ilyen látvány ellenállhatatlan volt a páholyokban levő párok számára, ezt kipróbáltam magamon és a partneremen. Még mindig a karjaiban tartott, mikor már másodszor vonaglottam meg kéjesen az ölében. Aztán ismét el kellett foglalnom helyemet a nagyítóüveg előtt, de úgy, hogy most lábaim a földet érintették és az orrom odaért az üveghez, ő pedig ismét a melleimbe kapaszkodott, fejét a vállamra hajtotta és így vett a birtokába.

Odabent éppen egy prostituáltat korbácsoltak, kinek ülepe régen nem láthatott vesszőt.

— Azt hiszem, sok élvezetben lesz részünk — sugta fülembe az ur. — Semmi sem izgat fel

DORN

Minőség!

műbutorüzem Timișoara III. Hattyu u. 47. — Készít teljes lakberendezéseket iparművészeti tervrajzok szerint, valamint ultramodern spriccelt színes szobákat. — Hálók, ebédlők, állandóan raktáron.

Munka!

Szolid árak!

jobban, mint mikor látom, hogy egy szajha ülepét kiporolják.

Izgatottan, csillogó szemekkel néztem a borzalmas színjátékot és azt hiszem, ekkor kelt életre bennem bizonyos hajlam a kegyetlenségre, a tizedik vesszőcsapásnál már éreztem a krízis közeledtét és mielőtt a huszadik elkövetkezett volna, már újra kéjesen vonaglottam barátom ölében, aki nem kevésbé volt meglepve egy ilyen fiatal művésznővédeként ekkorra szenvedélyre találni.

Mikor az igazgatónő a combjai közt kezdte verni a leányt, ez úgy hatott reám, hogy újra ekstázisba jöttem és vendégem ez alkalommal velem együtt ünnepelt.

Kissé rendbehoztuk most magunkat, persze nála is nekem kellett ezt a szolgálatot elvégezni, ami nem maradt reá hatás nélkül. Most olyan dolgot követelt tőlem, melyet egy kéjenc sem mulaszt el, ha a nő ki van szolgáltatva neki és én élvezettel fogtam hozzá, kezeim pedig tüzes játékba kezdtek, mert tudtam, hogy ez fokozza a férfiak gyönyörűségét. Ezen foglalkozásom alatt előtte térdeltem és önkéntelenül is összeszorítottam a combjaimat, az ur pedig előttem állott és a teremben történeteket figyelte, honnan a vesszőcsapások és az áldozatok félelemkiáltásai hallatszottak.

Mindez annyira izgalomba hozott, hogy tevékenységemet példátlan hevességgel folytattam és combjaim közben folyton vonaglottak, mikor vendégem mozgásáról észrevettem, hogy a zivatar közeledik.

Soha ilyen kéjt nem éreztem. Mikor a zivatar elvonult, ismét folytattam munkámat, de lovagom most nem engedte befejezni, hanem újra elfoglaltuk helyünket az ablak előtt, mint előbb, az ur ölében ülve.

Eppen azt a kis leányt korbácsolták, akit az anyja szokott elhozni a javítóintézetbe. A hatalmas popó minden ütésnél a magasba ugrott és megmutatta a leányka minden titkát.

— Látod, hogy vonaglik az ülepe? — kérdezte lovagom — pedig ez mind csak tettetés és csalás, az ágyban úgy fekszik ez a kis bestia, mint egy darab fa. Mindenki, aki beleesett, éppen úgy, mint én, hiába adta ki a pénzét. Azért aztán több pofont kap éjszakánként, mint élvezetet és inkább a fájdalomtól énekel, mint a kéjtől sóhajtozik.

Senki sem olyan naiv, hogy másodszor is meg hagyja fogni magát és mert a kis macska drága, drágább, mint ahogy megérdemli, az ember az ülepén és combjain kárpótolja magát és addig veri, míg piros nem lesz az egész teste. Akkor aztán nem jelenik addig meg, míg a kék foltok el nem tűntek a testéről.

— Az az éjszaka, mikor velem volt, három heli szünetet jelentett a számára. Kékre vertem az egész testét és arcát, éjfél után reggel nyolcig legalább tizszer megkorbácsoltam és miután minden korbácsolást néhány pofonnal kezdtem és végeztem, több mint százat kaphatott belőle.

— De okom volt rá, hogy így bánjak vele. Először semmi sem fáj ugv. mint néhány jól alkal-

mazott pofon, melyek gyorsan követik egymást, aztán meg tudtam, hogy ennek nyomai nem egyhamar tűnnek el. Ez alatt a nyolc órai tortúra alatt folyton sirt. A táncot mindig néhány erős ütéssel a combjai közé végeztem, kétségbeesetten üvöltözött ilyenkor, de éppen ez hozott izgalomba. Hét-nyolcszor csináltam így vele és keservesen kellett megszolgáltatnia a pénzét.

— Mikor aztán már egyik oldalról sem volt használható, különös dolgokat követeltem tőle. A kis szajha nagy gyakorlattal bírhatott ebben, mert csodálatosan értett hozzá. De nekem kellett segítenem, mert a feje úgy meg volt dagadva, mint egy tök és az ajkai nagyon meg voltak duzzadva. Háromszor csináltam ezt vele, miközben folyton a popóját vertem.

— Egy év óta már az egész világot bolonddá tette, de most már ismerik mindenhol és gyakran megkapja, amit megérdemelt.

— Te, kicsikém, úgy mozogsz, mint egy aszszony, anélkül, hogy tanultad volna. Az ilyesmi a vérben van és hiszem, hogy olyan művésznő lesz a szerelemben, amilyen kevés van.

Ezen idő alatt sem szünt meg munkálkodni és csakhamar bebizonyítottam, hogy nem tévedett, mikor szerelmi ügyességemet dicsérte. Azután ismét azt akartam csinálni, amit az előbb követelt tőlem, hogy kissé hangulatba hozzam, de rosszullet fogott el és félre kellett vonulnom.

— Mondtam neked, hogy ehhez még fiatal vagy — nevetett az ur — de legalább megtanulod, hogy máskor ne légy olyan szomjas.

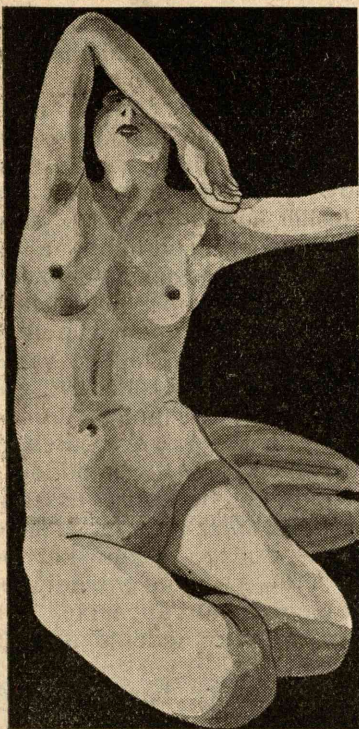
Mikor megnyugodtam, az ur azt kérdezte, hogy ő e az első, akinek ezt csináltam. Tagadásomra el kellett mesélnem, hogy ki volt az, akinek már ilyen szerelmi szolgálatot tettem. Hiven leírtam minden érzésemet, az utálatot, melyet először éreztem, a megszakítást, a reá következő verést és hogy megfogták a fejemet, nehogy ismét idő előtt visszahúzzam. Azt is bevallottam neki, hogy most élvezettel csináltam ezt, nem úgy, mint akkor. De lovagom azt felelte, hogy ez az ellenszenv sohasem fog eltűnni és így később a legnagyobb gyönyör közepette is óvakodtam attól, hogy a végletekig vigyem ezt a máskülönbelen kellemes szórakozást.

Onnan nem

Egy színházban vasárnap reggel nagy volt a tolongás jegyekért. A rendőr szigorúan felügyelt, hogy mindenki a korláton belül menjen. Egy fiatal ember szól egy másiknak, aki már elől van, hogy vegyen neki is két jegyet. Észreveszi ezt a pénztárnoknő, mire a következő megjegyzést teszi:

— Tessék sorban jönni. Sajnálom, de hátulról nem adok.

W. Gedő Női és férfi kalapgyártás
javításokat külföldi modellek szerint olcsón és gyorsan készítünk
Timişoara, Józsefváros, Uri utca 8. (49)



Marquis de Sade

Justine és Juliette

KÖZLI: BÁN - DOR

E héten sorsára hagyjuk az ártatlan Justinét és a kicsapongó Juliettehez térünk vissza, aki fényűzően élt a Saint-Fond által berendezett kéjlakban és nem volt más gondja, mint a hatalmas főur orgiáit rendezni. Ez alkalommal nagy események színhelye volt a félreeső kastély.

Cloris, egy elszegényedett nemes valamiért magára vonta a kényur haragját, aminek következménye lett, hogy az egész családot bebörtönözték. A fogházban Saint-Fond meglátogatta őket és Cloris két fiatal leányát olyan szépnek találta, hogy kieszközlötte szabadon bocsátásukat és rögtön kéjlakába is vitette őket, hogy vágyait kielégíthesse rajtuk. Juliette azonban megtudta, hogy a leányoknak vőlegényük van és ismerte a kéjencet, nem került nagy fáradságába rábírni őt arra, hogy a két fiatalembert ravaszsággal szintén odacsálja, mely tény csak fokozni fogja élvezeteiket.

Saint-Fondon kívül csak Juliette és hűséges barátnője, Clairwill asszony volt jelen ezen az orgián és két öreg asszony szolgált ki őket.

A kéjenc először Dormont hívatta maga elé, az egyik leány, Faustine vőlegényét. Clairwill asszony tudomására adta, hogy kegyelemben részesül, ha menyasszonyát átengedi Saint-Fondnak. A fiatalember büszkén utasította vissza ezt az ajánlatot, mire Clairwill a két szolganő segítségével pillanatok alatt meztelenre vetkőztette a férfit és összekötözve odavezették a kéjenc elé, aki annak minden ellenkezése dacára néhány percig szórakozik vele. Aztán megparancsolta, hogy vezessék elő a 18 éves Faustinet.

Bájos arcát a szégyen pirja öntötte el, mikor felismerte a helyzetet. Szinte elájult, mikor vőlegényét ott látta meztelenül Saint-Fond és Clairwill asszony becézgetései alatt. Juliette megvigasztalta, hogy minden jóra fordul, ha feltétlenül aláveti magát a kéjenc kívánságainak, de sulyosan bűnhődik, ha ellenkezni fog. Keservesen sirni kezdett, amivel csak fokozta Saint-Fond izalmát, aki ilyen állapotban szerelte látni a megalázott ártatlanságot. Viszont

Clairwill asszony főszenvédélye inkább a férfiak kintzásában állott, de azért szívesen látta a nők kintzását is. Most ott állt Dormon mellett és játszott vele.

— Előre — mondta Saint-Fond, — egyesítenünk kell őket, kiket nemsokára a házasság láncza fog összekötni. Nem vagyok olyan kegyetlen — tette hozzá gunyosan — hogy legalább az egyik szüzségét át ne engedjem a vőlegényének. Clairwill, hozd hangulatba a fiatalurat, én pedig majd a kicsikét.

Juliette nem hitte volna, hogy a dolog sikerülni fog. A félelem, bánat, nyugtalanság, hogyan is kelthettek volna szerelmet? És kétségtelenül a természet egyik legnagyobb csodája volt, melynek hatalma minden gondolat fölött győzedelmeskedett. Dormon tüzesen magáévá tette menyasszonyát. Kényszeríteni csak a leányt kellett, de hiába izgatták, becéztek, lelke a rettenetes helyzetben néma maradt és nem érték el mást, mint kétségbeesést és könnyeket.

Az ártatlanság elveszett. Clairwill utasítására Dormon úgy tartotta a leányt, hogy az föléje hajolt, miáltal jól lehetett látni a szép leány formás, telt popóját.

— Tartsák őt ebben a helyzetben — szölt Saint-Fond az egyik szolganőhöz — míg a vőlegényével szórakozik, szodomizálni akarom őt, hogy mindkét virágot egyszerre szakítsuk le.

A dolog sikerült, de nem anélkül, hogy a leány, aki még sohasem élt át ilyen szégyent, rettenetesen ne sikoltozott volna. Juliette és Clairwill asszony ezalatt a lesbosi szerelem gyönyöreiben tobzódtak.

De a kéjenc takarékoskodni akart az erejével, idejekorán visszahúzódott tehát és áttérték más kéjelgésekre. Tudára adta a vőlegénynek, hogy szabadon engedi a menyasszonyát, ha először egy oszlophoz kötözve megkorbácsolja. Saint-Fond, nagy művésze abban állott, hogy áldozatait olyan helyzet elé állította, mikor két rossz közül azt kellett választania, amelyik szégyentelen bujaságának jobban megfelelt. És miután kedvesét halállal fenyegették, a szerencsétlennek nem maradt más választása, mint engedelmeskednie. Faustinét egy oszlophoz kötözték, miközben a buja Clairwill a száját csókolta. A fiú Saint-Font utmutatása szerint korbácsolja menyasszonyát és elájul. A buja társaság izgalomba jön. A kéjenc a lekötözött leányra veti magát és kétség-

Selyemnadrág, selyemkombiné, selyemhálóing,
selyemharisnya legolcsóbban csak az

ELBE

harisnvaházakban. Timişoara, Józsefváros, Bul. Carol 13. Bul. Berthelot 21. Gvárváros, Str. Dacilor 30

beesett sikoltozásai között újra a magáévá teszi. Clairwill asszony pedig, hogy nemét megbosszulja, szemérmellen módon megkinozza az ájult fiatalembert, harapta, lépte az érzékenyebb testrészeit és hangosan lihegte a kéjtől, mikor az első vércseppek megjelentek.

De Saint-Fond nem akart nagyobb vállalkozásba kezdeni, míg a másik pár is meg nem jelent. Az elsőt megkötözték, aztán behozták a másikat, Delmost és menyasszonyát, Felicitét, kik szintén olyan bánásmódban részesültek, mint az előbbiek, azzal a különbséggel, hogy most fordítva jártak el. Felicité, egy nagyon csinos leány, formás testtel és kifejezéseli szemekkel, több energiát mutatott, mint a nővére, viszont Delmos sokkal gyávább volt, mint a másik férfi. Mikor a kannibál a második leányt is magáévá tette, a vőlegényhez fordult és akarata ellenére nála fejezte be művét, miközben a Felicité gyönyörű melleit marcangolta. Aztán nyugodtan helyet foglalt Juliette és Clairwill között, hogy megtárgyalják, mi történjék az áldozatokkal, kik megkötözve álltak előttük.

Tekintetük ekkor egy hatalmas kinzókerékre esett, melyet Saint-Fond egyik hűséges hóhére talált fel. A kéjenc most hangosan magyarázta ennek a kinzószerszámnak a tulajdonságait és kijelentette, hogy a két leánynak sorsot kell huznia, hogy melyikük kerül reá. Clairwill ellentmondott e javaslatnak, mert ő egy férfit akart látni rajta, miután Saint-Fond már az egyik leányon kipróbálta. És pedig Dormont, aki különösen lángra lobbantotta a vérét. A cédulákat megírták és a fiataloknak huzniok kellett. Dormon huzta a feketét.

Ölelje meg a menyasszonyát — mondta Saint-Fond, miközben eldoldozta, csupán a kezein és lábain hagyta ott a köteleket — csókolja meg őt, fiam, nyugodt lehet, hogy egész idő alatt nem fogja önről levenni a szemét. Én pedig azalatt szórakozni fogok vele.

Rögtön magával is hurcolta az összekötözött ifjút egy másik szobába, hol egy óráig bezárkózott vele. Mikor ismét megjelentek, Dormon teste kegyetlen kinzások nyomait mutatta, különösen a combjai és ülepe néztek ki borzalmasan. Homlokán a szégyen, harag, félelem és fájdalom küzdöttek egymással, arca számtalan pofon nyomait mutatta és az érzékenyebb testrészei csunyán meg voltak kinezva. Saint-Fondon nagy izgalom látszott.

— Előre, fiacskám — mondta most Clairwill asszony örömmel, hogy ilyen állapotban láthatott egy férfit. Aztán elhelyezték a keréken és míg kinjaiban vonaglott, Saint-Fond és Clairwill asszony a zokogó menyasszonyon elégitik ki vágyaikat...

Most a másik párra került a sor. Saint-Fond ez alkalommal a leányt hurcolta be a másik szobába és rögtön áthallatszott kétségbeesett üvöltö-

zése. A két asszony nem tudta elgondolni, hogy mit csinálhat vele odabent. A folytonos sikoltozás és ordítás azonban felforralt a vérüket, hiszen mindkettőjüknek legfőbb élvezete a másik kinzásában telt. Meztelenek voltak, testüknek buja, érett szépségében és mit sem törődve a szintén meztelen férfi jelenlétével, vonagló testtel fonódtak össze, hogy egymásnak gyönyört szerezzenek. Torkukból a két apró sikolyai törtek ki, méltó viszhangját képezve a másik szobából áthallatszó fájdalmas jajkiáltásoknak. Clairwill asszony bujasága már nem ismert határt. Pompás, meztelen szépségében, fejlett, vastag combjait szétvetve, odaállt a megkötözött férfi elé:

— Hát te mit bögsz, kutya? — mondta gunyosan és felütötte állát, hogy fogai összeverődtek. — Szép kis férfi vagy, odabent erőszakoskodnak a menyasszonyoddal, kinozzák és helyetted asszonyt csinálnak belőle, te meg csak állsz itt, te állat és nyöszörögsz. Diadalmasan csillogó szemekkel pofozta, ütötte a tehetetlen férfit, majd megragadta testének legérzékenyebb részén és durván tépte, rángatta. Aztán leoldozta az oszlopról, ledobta a földre és maga alá gyűrte.

Juliette kéjes szemekkel nézte barátnőjét, aki buján vonaglott a megkötözött férfi testen.

Saint-Fond egy félóra múlva visszahozta a kis menyasszonyt, aki borzalmas állapotban volt. Combjai és gömbölyű mellei harapások nyomait mutatták, arca rettenetesen fel volt dagadva a sok pofontól és formás ülepébe és kemény melleibe számtalan gombostű volt szurva. Hajából egész csomót tépett ki a bestiális férfi és alig támolygott a lábán, mikor bevezette.

Mikor meglátta vőlegényét a kéjtől lihegő nőtény bestia alatt, rémülten felsikoltott. Ez a látvány talán még jobban fájt neki, mint azok a kinzások, melyekben Saint-Fond részesítette.

Aztán leoldozták Dormont a kerékről és helyébe kötözték a félig ájult leányt. Velőtrázó és lassan elhaló sikoltozásába most már csak a három kéjteljes teremtés lihegése és hörgése vegyült...

Egy félóra múlva a kimerült társaság elégedetten foglalt helvet a bőven megterített asztalnál.

Külföldi megrendelőink

figyelmét felhívjuk, hogy Romániából a mai nappal lehet külföldre is utánvét mellett küldeni csomagokat, a rendes portón kívül csomagonként 18 lei költséggel.

E helyen közöljük tehát, hogy Ausztria, Németország, Francia, Olaszország, Jugoszlávia, Csehszlovákia, Magyarország és Lengyelország területén levő olvasóink és előfizetőinknek ezentúl bármely könyv vagy ujság megrendelésénél nem kell a pénzt előre beküldeni, hanem azt kívánságuk szerint utánvét mellett is kézbesíti a posta.

Mozielőadás
után a

Capitol mozi új

éttermében
vacsorázunk!

Kitűnő konyha, fajborok, olcsó árak!

(8)

Szives pártfogást kér: Betuker György tulajdonos

Parfumeria Kertész Lajos

Timișoara, Gyárvaros, Fő u. 31.

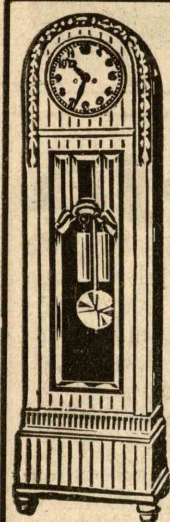
Legfinomabb francia illatszerek

továbbá szappan, puderek és piperecikkek legolcsóbb bevásárlási forrása.

(34)

BOSZÁK ALBERT
műköszörüs. Temesvár IV. Bem u. 30.
Vállalja ollók, borotvák, kések szak-
szerű köszörülését. — Solingeni acél-
árak raktáron. (30)

Fischhoff-féle
bor- és sörcsarnok
III., Posta-ucca 17.
Elsőrangú szilasi borok uccán
át kimérve
Lei 18, 20, 25
Minden szombaton :
jazz-band
és reggelig nyitva



Nincs árkedvez-
mény!
Nincs százalékos
engedmény!
Csak lelkiismeretes
kiszolgálás:

Gács
Ferenc

órásnál, Timisoara
Király-tér 12. sz.
(Erzsébetváros)

Károlyi József

uri fodrász
Timisoara, Belváros, Jenőherceg-
ucca 14.
Hajvágás hölgyek számára is.

Vizumokat és más meg-
bízásokat

Bukarestbe 36 óra alatt elintéz

PINKERTONBOY

Timisoara — Telefon 75

Ha szép akar lenni, használjon

Kulka-féle Liliomtej-krémet
Liliom-pudert
Liliomtej-szappant

Kapható kizárólag a Városi Gyógy-
szertárban Belváros.

Halálra kacagja magát
de mégsem hal meg, ha esténként megnézi
Váradi Aladár nagyszerű kabarétársulatát
a GYÁRVÁROSI
„Szarvas” kávéházban
Kezdetek naponta este 9 órakor, tánc reggelig!

Grand hotel (8) ezelőtt „KORONA”
„TERMINUS” Timisoara
a főállomással szemben

Művészifényképfelvételek
Esküvők és alkalmi társas összejövetelek, nemkülönben speciális gyer-
mekfelvételek a nap bármelyik szakában elsőrangú művészi kivitelben
készülnek: Fotó **BOROS** nál, Timisoara. II. Andrássy ut 22. (16s)

Hálószobák mélyen leszállított gyári árban,
BOGÁROS LAJOS havi 1000 leies részletekben,
műbutorasztalosnál, TIMISOARA, Er-
zsébetváros, Király-utca 34.

Baszting Henrik

31 14

TIMISOARA, Belváros, Nádor-u. 2. :: Legolcsóbb épület üvegezési
és képkeretezési vállalat. Kész képek és tükrök nagy választékban

Hotel „**Astoria**” szálloda

Timisoara, I.
Corvin Mátyás
u. 8. Népáruház-
zal szemben

Timisoara legelegánsabb, legolcsóbb ujonnan berendezett szállodája
— Fővárosi kényelem! — Minimális szobaárak! —
A szálloda földszinti termeiben mérsékelt árakkal Cafe-Restaurant. 31/46

MÜLLER, Timisoara
a legszebben fest, tisztít és mos!

Legérdekesebb párisi könyvek!

Ritka, különlegességi sorozat, francia eredetiből fordítva. A könyvek német, francia
és angol nyelven jelentek meg. (31-21)

PÁRISI FÉLSZÜZEK, a jobb nők szexuális élete, ára L. 100.—

KÜLÖNÖS SZENVEDÉLYEK, szerelmi elhajlások, ára „ 100.—

TILTOTT ÖLELKEZÉSEK, forró kéjek, ára „ 100.—

EGY KOMORNYIK EMLÉKIRATAI, ára „ 200.—

A LEÁNYCSÁBITÓ, ára „ 200.—

PÁRIRISI KALANDOK, I. II. III.-ik kötet, a három kötet ára „ 100.—

ÉLET, SZENVEDÉLY, SZERELEM, kis sorozat négy könyvben, ára „ 200.—

Az összes sorozatok megrendelve, ára Lei 1.000.—

A most megjelent 1930-ra szóló teljesen új árjegyzék, ingyen és bérmentve!

Szétküldés bármely országba diszkrét csomagolásban. Az összegnek akár csekk-
ben, akár bank utján, vagy külföldi postautalványon történt előzetes beküldése
ellenében azonnal szállítja: „Librairie, S. E., Dep.M. Páris, 7 rue de la Lune”.

A cég németül is levelez! Okvetlen hivatkozzon erre a hirdetésre!

PERÉNYI férfi fehérneműszalon

Temesvár, Belváros, Domb-tér 8. sz. Reifeisen palota.
Készít férfi fehérneműket garancia mellett, hőzött anyagból is!

(14)

**MINDEN HÁZNÁL
LEGYEN**



HA NINCSEK, AKKOR VEGYEN!

Az intelligens urinő csak
Bayer cipőt visel
viszont viselt és kopott cipőit
festés által ujja alakítja át
TIMISOARA, IV. Hunyadi ut 3.
Javítások soron kívül, pontosan esz-
19 közöltetnek!

**Legszebben
fényez
mos
vasal:**

Buttinger Teréz

gőzmosodája, ARAD
Battyányi ucca 35.
Saját házban,
(bent az udvarban)

A nagyérdemű közönség és jó ismerő-
sők szíves tudomására hozzuk, hogy a

**Novotny-féle vendéglőt
(Erzsébetváros) átvettük**

és törekvésünk az, hogy tisztelt vendé-
geinket a legizletesebb ételek-
kel és kitűnő italokkal szol-
gáljuk ki.

Abonensek házon kívül is
elfogadtatnak!

Szíves pártfogást kér tisztelettel:

Weiszgerber

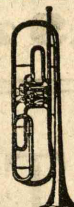
vendéglős.

(24)

Huber

hangszerész

Timisoara IV. Uri-utca 16
szám. (10)



Ha jól és kellemesen akar szó-
rakozni, okvetlenül keresse fel
a fenti céget, ahol dus raktárt
talál kül és belföldi hangszerek-
ben. Javítások mérsékelt árak
mellett soron kívül!

Martin J.

Férfi és női fodrász, hajfestés és manikűr-szalón.
Timisoara, IV. Kossuth Lajos ucca 21. szám.

Hó és sárcipők

javitása

Rácz Andrásnál

I. Str. Primăriei 8.



Vera naplója

Ily cím alatt a „Bán-dor“ könyvek második számára előfizetést
nyitunk és közöljük, hogy a fenti könyv március elején jelenik meg
100 darab kézzel számozott példányban, kizárólag gyűjtők és
könyvbarátok részére. A könyv egy felszabadult szűz intim sze-
relmi életét mondja el levelek alakjában, amihez négy darab, tel-
jesen a szöveghez hasonló eredeti fényképfelvétel szolgál.

A könyv ára 200 lei, külföldön bárhol 250 lei értékű valuta.
Belföldre utánvét mellett, míg külföldre az összeg előzetes bekül-
dése ellenében szállítjuk. A könyv külföldön készül és abból csakis
a fenti száz példány áll rendelkezésünkre, tehát kérjük olvasóinkat,
hogy megrendelésüket azonnal tegyék meg, mert a később ér-
kező rendeléseket már szállítani nem tudjuk.

(E helyen levágandó)

Megrendelő lap.

Alulírott megrendelem Bán-dor „Vera naplója“ c. könyvet,
melyet kérek megjelenéskor alábbi pontos címemre a közölt illusz-
trációkkal együtt megküldeni. A könyvért járó 200 leit kérem után-
vételezni. (Külföldről 250 lei előre beküldendő).

Miután „Kató, egy urileány vallomásai“ c. könyv sincsen még
meg, ezt is megrendelem, melynek árát, 100 leit kérem utánvéte-
lezni. (Külföldről 150 lei előre beküldendő)

(A nem kívánt szöveg törölendő.)

(olvasható pontos név)

(olvasható pontos hely, utca stb.)

MEGJEGYZÉS: Külföldre utánvét mellett küldeni nem lehet, tehát kérjük
a pénzt póstautján előre beküldeni.

Gál Manó könyvnyomdája Lugoj. (Kiadótulajd. S. Papp)